

ኮ ሀ ሥ ኮ ጸ ኮ ፎ ፎ

Իմպերաթօր Վիլհելմ՝ Ապագիստեա
ափտեթ ի թմիչ, վէ օրառան տախի
Վիլեննաեա կիթմիչ տիր:—Բուսիա վէ
Ալմանիա իմպերաթօրարը արասըն-
տա յուլիս 28տէ Գոթենհակտա պիր
միււադաթ վուգու պուլաճաղընը
Թօսթ զաղէթասը եազընօր:—Ֆի-
կարօ զաղէթասընըն մուհարիրըն-
ըրինտէն Մ. Գալմէթ՝ իթալիա գրա-
լը իլէ վուգու պուլան պիր միւ-
քեալէմէսինտէ, գրալ՝ իթալիանըն
էֆքեար վէ հլուսիեաթը սուլհաէրվե-
րանէսինի թէէմին իլլէմիշ տիր:—
Ինկլիթէրրա գրալիցասը վէ իթալիա
խանէտանը գըրալիի Ֆիօրէնցատա
եհկտիկէրէ վիգիթալար վէրմիլէր
տիր, Միւ քեալէմէլէրի զաեէթ տօս-
թանէ վէ սամիմի օլմուլ տուր:—
Բարիսին Բուսիա էլլիսի Մ.Մօհրէն-
հայմա, մաէշլիլ մէմուրիեէթինէ ափ-
տէթի միւնասիպէթիլլէ, Չար Թա-
րաֆընտան, Ֆրանսատա Բուսիա բօ-
լիթիգ ասընա իթտիկի հիւնի խը-
տէմաթտան տօլաեը պէեանը մաէ-
գուզիլիեէթ իտիլմիշ տիր:—Ամբեր-
գա մէմալիքի միւճթէմիասընըն Մի-
լուանքի նամ պէլտէսինտէ հարիգ-
գուհօր իտիպ, Տալիսսըն պանգա-
սլլա պուռուռ իթթիւալինտէքի
թէաթթօ վէ 16 քիլ: միւհճթէրէգ-
օլմուլ, վէ բէք չօգ էլլիսա եարա-
լանմիշ տըր: Խաարաթը մատտիէ՝
500,000 տօլարա պալիղ օլմուլ տուր:
—Սըրպիսթան էրպապը բօրիթիգ ա-
սընտան Մ. Միաթօվիչ, Տէրիսաա-
տէթ Սըրպիս սէֆարէթի շօհճէօի-
նէ իհալէ գըլընէք իսթէնիտիլի
հալտէ, գապուլ իթ մեհիպ, քիթա-
պէթիլ մէշղուլ օլմադ ի գրէ Լօնտ-
րաեա կիթ մէկէ գարաը վէրմիլ տիր:
—Իթալիատա պիր Ալման պանգասը
թէէսիսի իչլին իճրա իտիլէն մու-
խապէրաթտան պիր սէմէրէ հասըլ
օլաժտըղընը նաեէ Ֆրաեէ Բրէսէ
զընօր:—Բէլթա մէհլիսի մէպուսա-
նը՝ իգտիվաճը մէտէնի լաիհասընըն
էսասընը 106 բէյէ գարշը 281 բէյ
իլէ գապուլ իթմիշ տիր:

ጸሐፊዎች

Տիւն Համարտեւէ ճամբորհներէ ի իրա
պաւրտ լան սէլամըգ րէսմի ախտի
նի թէմաշա իչին, տարբէր ժամտու
սէտէ փրանսա, Ալթարիա, իթալիա
վէ Սըրպիա սէֆորբըրլէ պաթէր-
ճէմանյարը, Մ. Մ. Վամպէրի, Նոպո-
լէ, Ֆարնէթթի վէ րէֆիգի վէ տի-
էնլ, պազը միւթէպէր էճանիպ հա-
զըր պուլունուպ, իւթիգա իտէնլէր՝
պիլվամբթա նարիլ իլթիֆամը Շէհ
րիւարի օլմուշլար տըր, — Սէլամըգ
լէսմի ախտիտէն սնըրա Ալթարիա
սէֆորբի՝ մէհգուհէն մէմէքէթինէ ա-
ղիմէթի վէ Սըրպիա սէֆորբի սապը-
գը Տէրիսաաաթէլտէն հարէքէթի
ճիհէթլլէ, այլը այլը հուգուրը հադ-
լէթի Բատրիյահլ տէ չէրէֆի մէսու-
լա նաիլ օլմուշլար տըր, — Մաթ պարը
ամիրէ վէ ֆրուշլար միւտորի Ապ-
տուլլահ էֆ. եւ ուլա էլվէլի. մու-
սիգաի Հիւմսեուս թապիպի էվվէլի
Արիֆ Բաշապա ֆէրիգլիգ. Միտրիլի

Ինքնատարրօրէն չընթիլ բաշխեա Բու-
 մէրի պէյլէր պէյլիկի. Բէթրէսպուրկ
 շէհպէնտէրի Պէհաէտտին պէյէ սա-
 նինէ մի. լծմարդի բի. լծպէլէրի. Թէր-
 սանէ պաչգալֆօսը Վասիլաքի էֆ. ի-
 լէ մարտուժու Եանգօ պէյէ Լինճի վէ
 Պանգը Օսմանինին էտիրնէ չիւպէսի
 միւ տիրի Մ. Շարը Գուբէէ 3իւնճիւ
 Մէճիտին Նիշանլարը իհսան պուլլըմըյ
 աուր, — Տէրիսաաաաէթ Բուսիա սէֆի-
 բի Մ. տը Նէլիտօֆ՝ մարտ 24տէ 2արըն
 հուգուրունա գապուլօլունմուշտուր,
 Միւշարիլէյ Ջատիկ հաֆթասընտու-
 չէհրիմիգէ ալտէթ իտէճէք տիր, —
 Գարատաղ բըէնի' Պայրաւմըն իւք
 կիւնիւ իւնիֆօրմասընը կիւնինէրէք
 վէ Ձէթինէտէ վազը Օսմանլը սէ-
 ֆարէթլաանէսինէ կիտէրէք, լծպ-
 րիքեաթընը արգ, վէ հազգընտա
 իպրազ պուլլուլան հիսսիեաթը լծ-
 վէճճիւհըեարանէտէն տօլաեք լծ-
 չէքըլըաթընընգաթը հազրէթի Բաւ-
 տիշահիէ լծպիլիտիմսինի բէճա
 իթմիշ տիր, — Բուժ Բաթրիգ խանէ-
 սինին Սինօղ. վէ Միւշիթէլիթ մէճ-
 լիւլէրի չըգան սալը կիւնիւ բաթրիգ
 բիւթպէթլու Նէօֆիթօս էֆ. հազ-
 րէթլէրինին լծահթը բիեաաթիմտէ
 պիլ իճթիմա, Բաթրիգ խանէնլի ագ-
 չէճէ մուգարգաւընըն էօնիւնիւ ալ-
 մազ իւզրէ պիր իհթիեաթ սանտը-
 ղը լծէսսիսինէ գարար վէրիմիշ, վէ
 թիւճճարտան Մ. Ալէքսանտը Ծօ-
 թիաթիս՝ մէզբիւր սանտըղա սէրժա-
 են օլմազ իւզրէ 1200 լիրա վէրմէք-
 լիկի վատ իյլէմիշ տիր, Մարիլիա
 Բուժ թիւճճարնտան Մ. Սլէֆա-
 նաքի Ջաֆիբօրգուլօ տալիս 1400, վէ
 տիկէր պիրի 400 լիրա կէօնտէր՝ Պիշ,
 վէ Բարիստէ սաքին Խրիսթաքի էֆ.
 Զօղրաֆօս, պիւելիւճէք պիր մէպ-
 լաղ կէօնտէրէճէկինի վատ իյլէմիշ
 տիր, Աղ վազըլթտա մէզբիւր սան-
 տըղն մէվճուտու 10-15,000 լիրա,
 եա պալիզ օլաճաղը մէմուլ տուր,
 Նէ՛ պիւելիւք ֆէրգ, Վիզիմիեանէի
 միլիլեէ սանտըղըմըգ իսէ, պիր, իքի
 վէ իւշ մէճիտիէելի վազթ ու զէմա-
 նըլա լծահօլ իչին, պին տիւրլիւ է-
 գիւթլէր չէքմէքտէ տիր, . . . — Շար-
 գիուստան մէյհօր Մաճարլը Մ. Ար-
 մէնիւս Վամպէրլ՝ չարէնպիհ կիւնիւ
 չէհրիմիգէ կէլմիշտիր, — Բուսիա մաս-
 լաշաթկիւզարը Մ. Եատօվաքի վէ մա-
 տամը լծարաֆընտան սալը ագլամը
 պիր զիեաաթէթ վէրիլիպ, Ալմանիա վէ
 ինկիլթէրրա սէֆիլլէլի, Լէտի Լիլէն
 Վինալնթ վէ տիկէր պազը զէվաթ
 հազրը պուլլունմուշտա տըր, — Եա-
 թաղը վազիւնլար չիւքէթի՝ Սէլա-
 նիք իլէ Նիշարաաընտա իյլէեէն գա-
 թարա պիր եաթաղը վազիւս իլա-
 վէսի իչին, Շարգ տէմիր եօլու չիւ-
 քէթի իլէ իթթիֆազ իթմիշ տիր,
 Պիրինճի եաթաղը վազիւս մարտըն
 19ունտա իյլէմիշ տիր, — Գալաթթա
 կէօմիլիկիւ սանտըղընտան սիրգաթ
 օլունտուղունու եազաղըմըգ մէպ-
 լաղըն միգտարը 60,608 զրուշ օլտու-
 ղունու Մանիթէօր եազըեօր, Մէպ-
 լաղը մէզբիւր լծէքմիլ մէճիտիէ վէ
 պէն թօրպատան իպարէթ պուլլուն.
 մուշ տուր, Իյպու ագչէնին 42,000
 զրուշու պիր կիւնիլըք Եանի ճու-
 մասնըն հասլաթթը օլուպ, գուսաւ-
 բու տա թիւճճար լծարաֆընտան

մանէթէն պրաքըմըյ տըր : Կէօմըլը :
կիւն օն իքի նէֆէր համալը իլէ տա
յիրէնին խըղմէթհօի տէրտէսթ ի-
տիլիպ , թահթը իսթինթագա ալընն
մըչար տըր : — Եօղկատ մուհասսէպէ-
հօի Ատիլ պէյ՝ Գայսէրի մուհասսէ-
պէհիլիկինէ վէ Գայսէրի մուհասսէպէ-
հօի Նագիֆէ էֆ . տէ Եօղկատ մու-
հասսէպէհիլիկինէ թայեին գըլընմըչ-
լար տըր : — Մօնիթէօրիւն ըիվա-
հէթինէ կէօրէ , սէրասքէր Ռիզա
բաշա հաղըթէլէրի՝ մէմուրիեթի
մէղքիւրէհէ թայեին պուրուլտուգ
լարընտան պէրո : , մագամը Սէրաս-
քէրինին մուխթէլիֆ չիւպէլէրի-
նին վէ խուսուսա լէվագիթմըլ ա-
քէրիեհէնին մուպաեաթընհա իհրա
իթտիքըրի իսլահաթ սահեսինտէ
912 պին լիրա թասարբուֆ վուգու-
պուլմուչ տուր : — Թիհմարէթի պահ-
րիեհէ մէթմէպինին թէհսսիլնտէն
պէրու 80 նէֆէր չակիրա իքմալը
ֆէնն իլէ , իտարէի Մահսուսէ վա-
բօրլարընտա իքինհի վէ իւչիւնհիւ
գաթթանըլը խրոմէթինի իլֆա իթ-
մէքտէ տիրէր : — Ինկիլթէրա սէ-
ֆիրի սըր Յիրէբ Երըրի ճէնապլէրի
սէֆարէթին իքինհի քեաթիպի իլէ
պիրլըքտէ չարչէնպիհ սապահը Յէ-
նէրտէ Ռումլարըն ուլու քիլիսէսինէ
կիթմիլ , վէ Ռում բաթրիգլէրինին
Գուտտաս էլպիսէլէրինին հըֆը ի-
տիլմիչ օլտուղու մահէլլի տէ գիեա-
լէթ իթմիլ տիր : Ռումբաթրիկի էֆ .
միւշարիլէյհին իթրուտին խապէր
ալտըղընտա , Բաթրիգխանէ վէքիլի
իլէ քեաթիպինի ըհֆաքաթընա թայ-
եին իլլէմիլ , վէ մուսխարանէ քա-
նիկի սիւշարիլէյհին տալէթի իւզը-
րինէ , սէֆիր ճէնապլէրի Բաթրիգ-
խանէհէ տալի կիթմէքլէ , ըրիթ-
պէթլու նէօֆիթօս էֆ . թարաֆըն .
տան պիւեհիւք սալօնտա գապուլ օ-
լունմուչ տուր : Միւքեալմէ հարըմ
սաաթ տէվամ իթմիլ տիր : Ագչամ
իւսթիւ բաթրիգ հաղըթէլէրի Բաթ-
րիգխանէնին քեաթիպիլէ պիրլըքտէ
Պէյօղլուեա կէլէրէք , սէֆիր ճէնապ-
լէրինէ իեաաէի վիլդիթա իլլէմիլ տիր
Միւշարիլէյհ բաթրիգ էֆ . Ինկիլիյ
սէֆարէթխանէօնտէն չըգտըգտան
սօնրա , Ռուսիա մասլահաթկիլ գարը
Մ. Եասոֆսքիէտէ վիլդիթա վէրմիլտիր
— Բարիստէ միւէլլիֆին չիքթէթինին՝
հաղըթ թէլէլիֆ վէ թահրիրին մէմալի
քի Օսմանիէտէ գապուլինին հիւքիւ-
մէթի Սէնիէտէն ըհհա իտիլմէսի իչին
Յրանսա խարիհիեհէ նէգարէթի նէգ-
աինտէ իհրալի թէչէպպիւսաթտա
պուլունտուղունու իսթանպուլըպէ-
թասը ըիվաեթ իտիեօր : — Իէֆի ու-
մուսի միւտիքի Մ . Յարնէթթի՝ Օս-
մանլը թիլ թիւնիւ իսքհաթը չիր-
քէթի իտարէ մէլիլիս ազալըղընա ին .
թիլապ օլունմուչ տուր : — Տէրիսաա-
տէթրումիւէսսիսաթը խարիլէսինէ
Մ . Բօլվէ Ժան Սիմէֆանօվիլ թարա-
ֆընտան 1000 լիրա օսմանի իհտա
գըլընմըլ տըր : — Կէչէն կիւն Սամա-
թիատա Մէրտիվէնլի տէնիլէն Ռում
քիլիսէսի եադըննտա հաֆրեհաթ
իհրա իտիլըքէն , ինսան քէմիլքէրի-
նի հալիլ պիր սանտըգ պուլունմուչ ,
ֆադաթ իւզէրինտէ գսյտ օլտաթը-
ղընտան , հանկը թարիլի էսէրի օլ-
տուղու նանալարմամըյ տըր : —

Ռուսիա վէ Իրան հու տուտունւտա
վազըթալի գարեխնութեն 10 գատար
նու ֆուս Օսմանը թապիլիէթինէ
կիմէկի րէնա իթիլի օլտուգարըն-
տան, հիճրէթլերի պիր կէօնա հա-
տիսէէի մուհի օլմաճազ շարթըլ-
լա իսթիտալարընըն գապուի խու-
սուսունա իրատէի սէնիէ շէրէֆու-
տըր պոյրլուվուշ տուր: — Շիլլիտէ
400 եաթազըլ օլմազ իւզըր պիր
զուրէպա խաթախանէսի ինչասընա
տաիր իրատէի սէնիէ շէրէֆատըր
պոյրլուվուշ օլուպ, խաթախանէ
նին բլանը գապուլ իտիլիշ օլմազ
«ըլլա, եազընտա ինչաթա պաշ-
լանաճազ տըր: — Իսթէնիատաքի
պուզ ֆապրիգասընը» պիրա ֆապ-
րիգասը սահիպի Մ. Պոմնթի սա-
թըն ալմըլ տըր: — Երբի սէնաիէ
րէվաճ վէրտիքմէք իւզըր, Սէրաս-
քէր բաշա հազրէթլերի սէնէ պէ սէ-
նէ Պապը Սէրասքէրիէ նէ յիգտար
սաեազը իթա իտէպիլէճլէրիէի
պազը վիլաեթլէրտէն սիւալ իթ-
միշ օլմաղլէ, խալիս սաեազընըն իւ-
մունէլերի մազամը Սէրասքէրիէ
կէօնաէրիէճէք տիր: Էկէր իճաթ ի-
տիլէճէք թահիլին նէլիճէսի մու-
հիպի մէֆուսիլիէթլ սուրէթաէ օ-
լուպ, ֆիեաթլար տա ուեար իթէ,
պուսունա պէօյլէ Պապը Սէրասքէրի
էճնէպի սաեթէաղը սաթըն ալմախա-
ճազ տըր: — Ձրգան 1309 սէնէնէ-
սինտէթամիրաթ եախօտ պազը թէ-
պէտտիլաթ իճրասը իլին թէրսանէի
ամիրէնէ 135 վարօր կիրմիշ օլուպ,
պուսլարտան Յիւ տոնանմաի Հիւ-
մաեունա, 36սը իտարէի Մախտա-
սէեէ, 7սի Գարամանեան շիրքէթինէ,
10ու Գուրճի գուճաքնիասընա, 3իւ
Ֆուգօյօ Մանկօ գուճաքնիասընա ա-
լիտ տիր, վէ ճըր իթալիան, 3իւ
Ինկիլիզ, 1 Պէլճիգալը, 1ի Րուս, 1ի
Ալվարալիա, 1ի Ֆրանսըզ, 1ի Տա-
նիմարգալը, 1ի Եունան, վէ 1ի թէ-
պաի Օսմանիէտէն Հաճի Էվլիա էֆ-
նին տիր: — Պիր զէմանտան պէրու-
մէէգունէն Ալմանիատա պուլունան
Օսմանը պանգասը միւտիր մուսլիմ
նի Մ. Վիւլֆինկ, զէվճէօյլէ պիր-
լիքտէ շէհրիմիգէ ալտէլի իթմիշ
տիր: — Օըր Լտիար Վինսընթըն զէվ-
ճէսի Լէտի Էլէն Վինսընթ էվվէլի
կիւն Լօտարաեա միւթէվճճիհէն
Սիւրաթ գաթլարըլլա շէհրիմիգտէն
հարէքէթ իթմիշ տիր: Մ. Պոտուի
տէ ալի գաթար իլէ կիթմիշ տիր: —
Գարաքէօյ քէօբըրիսիւս զու կիւնտէն
իթիպարէն կիւնէլերի սէֆալինն կէշ-
մէսի իլին «աաթ Լաէ ալլաճազ տըր
Պաղտատտան պաթէլէկրաֆ իլար
օլունաուղունա կէօրէ, կէշնլէրտէ
Տէճլէ վէ Ֆրաթ նէհրլերի, շիւպէ-
լէրիլէ պիլիքտէ ճօյարազ, օվաեը
յաաւըլլար տըր Մուխապէրաթ գա-
եըզլար վասթմասըլլա իճրա իտիլ-
մէքտէ տիր: Բէք չօգ եէրտէ թէ-
լէլլաֆ տիրէքլէրի գըրըմըլ տըր:
Նէհրլերին ճօյասընտան հասըլ օ-
լան զիեանըն եէրի՝ մահուալթըն
պէրէքէթլիլէ տօլաճազ տըր: —
Իզմիրտէն եազըլտըղընա կէօրէ, սօն
կիւնլէրտէ եաղան եաղմուլար՝ կէ-
լէճէք մահսուլ իլին խաեըրը աաթ
իտիլիեօր: Ձիթլմիլերին վէսվէսէլէ-
րի գաթլ օլմուշ տուր:

Մանչեսթրի ֆիրմաների Գալաթատա, Նիշլի թրամվայը մերժեցի գաղչընտա
ՁՅ նիւսէրօլու մաղաքա տըրր: